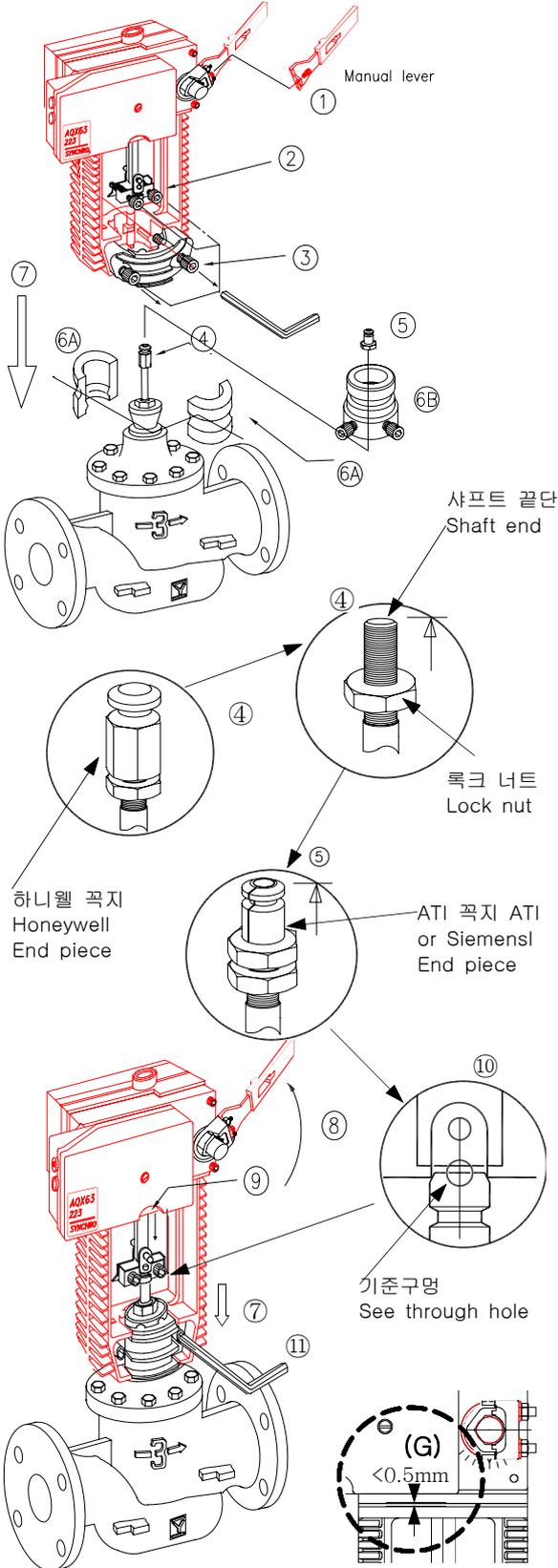


Mounting instruction for AQX...
on Honeywell valves..V.. series.
밸브액츄에이터 (AQX..) 설치 안내서
대상 밸브: 하니웰 모델 V5.. 시리즈



- ① Install manual handle with the bolt provided.
제공된 볼트를 이용하여 수동 손잡이를 그림과 같이 설치한다.
- ② Loosen those bolts with Allen wrench enough to adapt shaft(stem) end
제공된 육각(L)렌치를 이용하여 샤프트 꼭지가 드러 갈 만큼 볼트를 풀어 놓는다.
- ③ Remove clamps by loosening two bolts with Allen wrench.
제공된 도구를 이용하여 볼트 2개를 풀어 클램프를 분리 하여 안전한 곳에 놓는다.
- ④ Remove existing stem end piece ④ from valve shaft end.
밸브 샤프트 끝에 있는 기존 꼭지④를 풀어낸다.
- ⑤ Hold the valve stem with soft jaw plier and install the new end-piece by turning to the right until the shaft end appear on top of the piece.
샤프트를 부드러운 프라이어러로 단단히 잡고 꼭지를 오른 쪽으로 돌려 샤프트 끝이 꼭지 상단에 올 때까지 조인다.
- ⑥ Position the adapter piece on the neck of the valve as shown (6A) or (6B). For adapter type (6A) you can use elastic rubber band or thin wire spring to keep the right position.
For adapter type (6B) you can mount on the valve neck and fasten the set bolts. Then the valve is ready for mounting ATI or Siemens actuators
그림과 같이 아답타 조각 (6A)형일 경우에는 아답터를 밸브 목에 붙여 놓는다. 이때 고무줄이나 스프링을 이용하여 위치를 고정 시켜도 좋다. 아답타가 (6B)형일 경우에는 정성적으로 세트 볼트를 고정시키면 ATI 또는 Siemens 밸브 형태가 된다.
- ⑦ Locate the actuator on top of the valve neck
밸브 액츄에이터를 그림과 같이 밸브 목에 위치 시킨다.
- ⑧ While pressing the clutch button with left hand hand push up the manual handle(1) with right hand until it stops.
왼손 검지 손가락으로 액츄에이터의 클러치 버튼을 누른 채 오른손으로 손잡이를 위로 멈출 때까지 올린다.
- ⑨ Check the stem top end at the center of this see-through hole whether the stem top in the center of the hole.
확인 구멍을 통하여 샤프트 끝이 구멍의 중심에 위치해 있는지 확인 한다.
- ⑩ Fasten those(②③)bolts strongly with allen wrench before leaving the site.
작업을 마치고전에 4개(②③)의 볼트가 앨런렌치(L)에 의하여 튼튼하게 조여 졌는지 다시 확인 한다.
- ⑪ Check the gap of (G) when the valve is tightly closed position.
밸브가 완전히 닫힘 위치에 도달하면 그림(G)의 틈새 거리가 0.5mm 정도 벌어지면 적합하다